

Nr. 3 September 2022

Saison 2022/2023

STADIONZEITUNG



 **103 Jahre TuS Platten**
103 Jahre Erlebnis Elsenborn

Sonntag, 25.09.2022

14:30 Uhr TuS 1919 Platten e.V. – SG Laufeld/Buchholz II

12:15 Uhr TuS 1919 Platten II – SG Laufeld/Buchholz III

Ab sofort ist die STADIONZEITUNG auf www.tusplatten.de auch online lesbar

So gut kann Erfrischung schmecken.

Bitte ein Bit



EMPFOHLEN VON



DEUTSCHES INSTITUT
FÜR SPORTERNÄHRUNG e.V.

- ✓ isotonisch
- ✓ vitaminhaltig
- ✓ 0,0% Alkohol

Liebe Fans und Freunde des TuS 1919 Platten,

zum heutigen Heimspieltag möchten wir Euch recht herzlich auf Elsenborn begrüßen.

Es bleibt weiterhin düster auf dem Punktekonto unserer ersten Mannschaft. Auch in den Heimspielen gegen Zeltingen II (2:3) und die SG Bruch (1:3) konnten keine Punkte verbucht werden. Zusätzlich mussten wir (berechtigt oder unberechtigt sein nun mal dahingestellt) am vergangenen Wochenende gleich 3 Platzverweise hinnehmen, die allesamt für das heutige Spiel auch zu Sperren geführt haben. Es ist also zusätzlich zum sportlichen auch personell eng.

Zum heutigen Heimspiel begrüßen wir die zweite Mannschaft der SG Laufeld/Buchholz II. Das Team der Trainer Kefer und Bockstaller konnte am vergangenen Wochenende die ersten Punkte einfahren und befindet sich somit noch in Sichtweite. Man braucht also kein Prophet sein um zu wissen dass Punkte für beide Mannschaften in diesem Spiel mehr als wichtig sind.

Auch bei der Zwoten blieb das Punktekonto leer. Am vergangenen Wochenende musste man sich in Bettenfeld der SG Vulkaneifel II mit 2:1 geschlagen geben. Heute trifft man auf Elsenborn auf die SG Laufeld/Buchholz III.

In diesem Heft gibt es wieder Spielberichte und jede Menge Statistiken. Wir wünschen Euch viel Spaß beim Lesen dieser Ausgabe.

Unseren Mannschaften wünschen wir für das kommende Wochenende den erwünschten sportlichen Erfolg und allen Gästen einen unterhaltsamen Fußball-Tag auf Elsenborn.

Mit sportlichen Grüßen

**Ingo Herges
Redaktion**

Spielerstatistik TuS Platten Saison 2022/2023

(I. Mannschaft)

Spieler	Spiele	Tore	Gelb	Gelb-Rot	Rot
Aghegyi, Michael	4	1	1	1	0
Amberg, Dominik	5	0	0	0	0
Anklam, Igor	0	0	0	0	0
Brohl, Martin	0	0	0	0	0
Dietrich, Julien	0	0	0	0	0
Gans, Patrick	3	0	0	0	0
Görgen, Tim	4	0	0	0	0
Graf, Steven	5	0	1	0	0
Güth, Joel	5	2	2	0	0
Hayer, Jonas	0	0	0	0	0
Heckenthaler, Christian	4	1	0	0	0
Holstein, Artur	0	0	0	0	0
Klein, Dominik	3	0	2	1	0
Licht, Kai	2	0	0	0	0
Lichter, Christian	3	1	1	1	0
Melkonjan, Hajk	5	1	0	0	0
Müller, Gabriel	5	0	0	0	0
Müller, Joshua	0	0	0	0	0
Nowacki, Jonas	0	0	0	0	0
Repp, Andrej	5	0	2	0	0
Schlöder, Marvin	2	0	0	0	0
Schmidt, Marcel	4	0	1	0	0
Shuklin, Dmytro	4	0	3	1	0
Simon, Fynn	1	0	0	0	0
Sprenger, Noah	5	1	0	0	0
Störtz, Johannes	3	1	1	0	0
Treimetten, Tim	0	0	0	0	0
Treis, Marcel	0	0	0	0	0

Topscorer TuS 1919 Platten (1. Mannschaft)

Name	Tore	Vorlagen	Punkte
Güth, Joel	2	1	3
Aghegyi, Michael	1	1	2
Heckenthaler, Christian	1	1	2
Klein, Dominik	0	1	1
Lichter, Christian	1	0	1
Melkonjan, Hajk	1	0	1
Müller, Gabriel	0	1	1
Sprenger, Noah	0	1	1
Störtz, Johannes	1	0	1

Klopper und Motzer

Name	Gelb (1)	Gelb-Rot (3)	Rot (5)	Punkte
Shuklin, Dmytro	3	1	0	6
Klein, Dominik	2	1	0	5
Aghegyi, Michael	1	1	0	4
Lichter, Christian	1	1	0	4
Güth, Joel	2	0	0	2
Repp, Andrey	2	0	0	2
Graf, Steven	1	0	0	1
Schmidt, Marcel	1	0	0	1
Störtz, Johannes	1	0	0	1



DANIEL BESCH

PHYSIOTHERAPIE OSTEOPATHIE

sektoraler HEILPRAKTIKER

Chiropraktik

Krankengymnastik • Physiotherapie

Osteopathie • Manuelle Therapie

Manuelle Lymphdrainage

Massage • Fango & Rotlicht

Eifelstraße 17

54516 Wittlich-Wengerohr

Telefon: **0 65 71 - 999 04 75**

Termine nach Vereinbarung

www.osteopathie-besch.de



**Know how
für Ihre Sicherheit!**

G e r d K ö n

**KFZ-Reparatur
KFZ-Elektronik
KFZ-Elektrik
KFZ-TÜV
KFZ-AU**

**Staatl. gepr. KFZ-Techniker
KFZ-Meister**

**Werkstr. 5
54516 Wittlich**

**Tel.: 0 65 71 - 20 561
Fax: 0 65 71 - 26 42 01**

**e-Mail: gerd.koen@t-online.de
www.auto-koen.de**



**Entdecken Sie die
beeindruckende
Mosel-Landschaft
bei einem Rundflug**



**15 min. 40 Euro
30 min. 75 Euro
60 min. 150 Euro**

**Auch als
Geschenkgutschein
erhältlich.**



**Marcus Schmitz
54518 Osann-Monzel**

**Buchung unter:
Tel.: 0170-4866643**

**info@moselflieger.de
www.moselflieger.de**

Karten statt Punkte

TuS bleibt punktlos

Die Saison des TuS Platten bleibt katastrophal. Im Heimspiel gegen die SG Bruch gab es nicht nur die nächste Niederlage, sondern auch 3 gelb-rote Karten.

Die Gäste kamen besser in die Partie, hatten erste Chancen und gingen nach 15 Minuten in Führung. Einen scharf getretenen Eckball köpfte Remmy aus 2 Metern zum 0:1 ein. Nach 29 Minuten die erste Chance für Platten als Störtz überraschend vor Torwart Becker in Szene gesetzt wurde. Da fehlten nur Zentimeter. Kurz vor der Pause konnte Steven Graf noch mit einer schönen Parade einen Schuss von Döhr entschärfen, so dass es beim 0:1 Pausenstand blieb.

Die zweite Halbzeit sollte weitere Tore und vor allem auch Farbe bieten. 53. Minute, Bruch fängt den Ball ab, fährt den Konter, Hofer vollendet den Steilpass zum 0:2. Platten trotz guter Vorsätze direkt wieder kalt erwischt. In der 62. Minute Störtz mit Querpas auf Güth in die Mitte, wieder ist Torwart Becker Zentimeter früher am Ball. Kurz darauf aber Johannes Störtz mit dem Anschlusstreffer. Ein Freistoß von Aghegyi wird vom Torwart abgeklatscht, Störtz verwandelt aus spitzem Winkel zum 1:2. Ein gutes Zeichen in Sachen Aufholjagd? Leider nein, denn ab der 69. Minute war Platten nach einer gelb-roten Karte für Dima Shuklin wegen wiederholtem Foulspiel nur noch mit 10 Spielern auf dem Platz. Das Pech sollte den TuS Platten auch den Rest der Partie begleiten. 77. Minute, ein missglückter Klärungsversuch fällt Dietz vor die Füße, der aus 7 Metern zum 1:3 trifft. Kurz vor Schluss wurde es dann richtig bunt. Nach einer abgepfiffenen Vorteilssituation äußerten sowohl Michael Aghegyi als auch Kapitän Christian Lichter ihre Meinung – vermutlich zu vehement – und wurden daher mit gelb-rot des Feldes verwiesen.

Ein trauriges Ende eines gebrauchten Fußballabends. Die Konsequenzen werden bis zum kommenden Wochenende anhalten, wenn man im nächsten Kellergipfel gleich auf 3 gesperrte Leistungsträger verzichten muss.

TuS 1919 Platten:

Graf, Repp (75. Schmidt), Licht, Müller (46. Amberg), Störtz, Shuklin, Lichter ©, Aghegyi, Sprenger, Melkonjan (80. Görden), Güth

Gelb: Shuklin, Störtz, Repp, Aghegyi, Lichter

Gelb-Rot: Shuklin, Aghegyi, Lichter

Zuschauer: 65



*Wir liefern Ihnen
für Ihr Fest das
"nötige Equipment!"*



SEIT 1972

Getränke MARTINI

GETRÄNKE • ZELTE • SERVICE

Im Wasem 2-4 • 54497 Morbach-Gutenthal

Tel.: 0 65 33 / 36 54

info@getränke-martini.de • www.getränke-martini.de

Saisonspielplan TuS 1919 Platten I












Saison 2022/2023

(Änderungen vorbehalten)

14.08.22	13:15	SV Lûxem II – TuS 1919 Platten	7:1
21.08.22	14:30	TuS 1919 Platten – RW Wittlich II	3:4
28.08.22		spielfrei	
04.09.22	14:30	SV Dreis - TuS 1919 Platten	2:1
11.09.22	14:30	TuS 1919 Platten – SV Zeltingen II	2:3
16.09.22	19:30	TuS 1919 Platten – SG Bruch	1:3
25.09.22	14:30	TuS 1919 Platten – SG Laufeld II	
02.10.22	14:30	SG Vulkaneifel - TuS 1919 Platten	
09.10.22	14:30	TuS 1919 Platten – SV Klausen	
15.10.22	18:00	SV Dörbach - TuS 1919 Platten	
23.10.22	14:30	TuS 1919 Platten – SV Hetzerath II	
12.03.23	14:30	TuS 1919 Platten – SV Lûxem II	
19.03.23	12:15	RW Wittlich II - TuS 1919 Platten	
26.03.23		spielfrei	
02.04.23	14:30	TuS 1919 Platten – SV Dreis	
09.04.23	14:30	SV Zeltingen II - TuS 1919 Platten	
16.04.23	14:30	TuS 1919 Platten – SG Bruch	
23.04.23	14:30	SG Laufeld II – TuS 1919 Platten	
30.04.23	14:30	TuS 1919 Platten – SG Vulkaneifel	
07.05.23	14:30	SV Klausen - TuS 1919 Platten	
14.05.23	14:30	TuS 1919 Platten – SV Dörbach	
20.05.23	15:30	SV Hetzerath II - TuS 1919 Platten	

Tabelle Kreisliga B Mosel Staffel II - Saison 2022/2023

(Stand 21.09.2022)

Platz	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
→ 1.	 SG Vulkaneifel Bettenfeld	5	5	0	0	25 : 2	23	15
↗ 2.	 SV Dörsbach	5	5	0	0	23 : 6	17	15
↘ 3.	 SV Lützel II	4	4	0	0	21 : 3	18	12
→ 4.	 SV Dreis	4	4	0	0	9 : 2	7	12
→ 5.	 SG Eifelnd Bruch	5	3	2	0	15 : 9	6	11
→ 6.	 SV Rot-Weiss Wittlich II	6	1	2	3	11 : 25	-14	5
↗ 7.	 SG Laufeld / Buchholz II	5	1	0	4	8 : 14	-6	3
↘ 8.	 SV Zeltingen-Rachtig II	5	1	0	4	9 : 28	-19	3
↘ 9.	 SV Hetzerath II	5	0	2	3	7 : 13	-6	2
→ 10.	 TuS Platten	5	0	0	5	8 : 19	-11	0
→ 11.	 SV Klausen	5	0	0	5	4 : 19	-15	0

Quelle: www.fussball.de

Der kommende Spieltag

Datum Zeit	Heim		Gast	Ergebnis
Sa, 24.09.22 18:00	 SV Dörsbach	:	 SV Dreis	-:-
So, 25.09.22 12:15	 SV Zeltingen-Rachtig II	:	 SV Klausen	-:-
12:15	 SV Lützel II	:	 SV Rot-Weiss Wittlich II	-:-
14:30	 TuS Platten	:	 SG Laufeld / Buchholz II	-:-
14:30	 SG Vulkaneifel Bettenfeld	:	 SG Eifelnd Bruch	-:-
	 SV Hetzerath II	:	SPIELFREI	

Wünsche einfach clever finanzieren.



Man muß sich auch was gönnen können.
Der lag eben noch beim Händler.



Vereinigte
Volksbank Raiffeisenbank eG

MIT WEITBLICK GANZ IN IHRER NÄHE

Ob Auto, TV-Gerät, Möbel, Urlaub oder
was Sie sich sonst schon immer gewünscht
haben: mit dem **VVR-Wunschcredit** wird
es wahr. Unbürokratisch, diskret und schnell.

Vereinigte Volksbank Raiffeisenbank eG · Altricher Weg 1 · 54516 Wittlich
(0 65 71) 92 40 · www.vvr-bank.de · info@vvr-bank.de

AMES CLASSIC CARS

Gebrauchtwagencenter

Ihr Partner für klassische Roadsters

Hofstraße 6, 54518 Platten

Telefon 06535 / 7040 Fax 06535 / 7205 Mobil 0171 7732098

ames-platten@t-online.de

***Wir bieten eine Auswahl legendärer Sportwagen und Roadsters,
TÜV-Abnahme und Straßenzulassung sowie Verkauf von Ersatz- und Zubehörteilen.***

Bitte sprechen Sie uns an!

AMES - UMWELTSERVICE

Ihr Entsorgungspartner rund um die Werkstatt

Hofstraße 6, 54518 Platten

Telefon 06535 / 7040 Fax 06535 / 7205 Mobil 0171 7732098

ames-platten@t-online.de

Entsorgung von Altölen, Ölabscheiderinhalten, Ölverschmutzten Werkstattabfällen u.v.m.

Bitte sprechen Sie uns an! Wir unterbreiten Ihnen gerne unser Angebot!

H T S

**BERUFSBEKLEIDUNG
SICHERHEITSSCHUHE**

**ARBEITSSCHUTZ
ULRICH HAAS**

Telefon: 0 65 71 / 14 85 62

Telefax: 0 65 71 / 14 85 63

Mobil: 01 62 / 9 14 63 34

E-Mail: uh@haas-oele.de

ÖFFNUNGSZEITEN

Mo - Fr 15.00 - 18.00 UHR

Sa 10.00 - 12.00 UHR



Alle TuS Platten-Mitglieder erhalten 20 % Rabatt



**SPORT
SCHMITZ**

54516 Wittlich Burgstraße 42

Tel.: 06571 145 213

www.SportSchmitz-Wittlich.de

Infos zum heutigen Gegner unserer Mannschaft

Herren | Rheinland

SG LAUFELD / BUCHHOLZ II

Zur Vereinsseite



B-KLASSE STAFFEL II

Wettbewerb

7

Tabellenplatz

3

Punkte

8:14

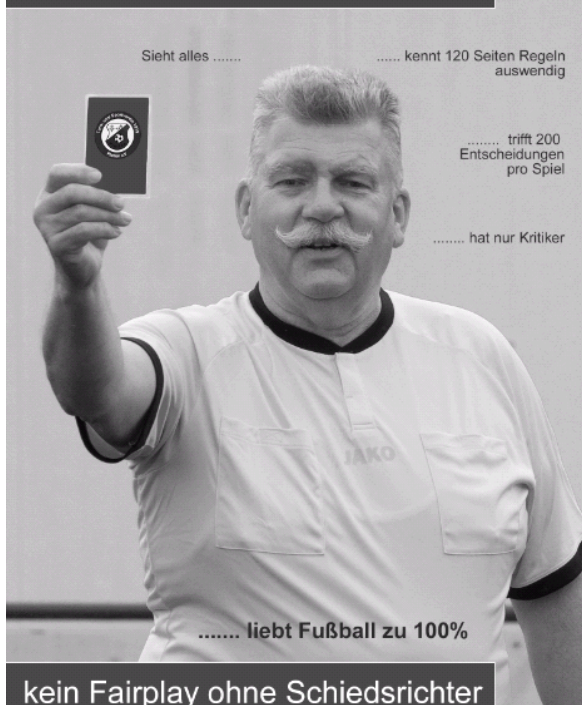
Torverhältnis

KREISLIGA B

Spielklasse

Quelle: Fussball.de

Leistung, die Respekt verdient.



Schiedsrichter

des TuS 1919 Platten e.V.

Der TuS 1919 Platten e.V. bedankt sich bei allen aktiven Schiedsrichtern

Ein besonderer Dank gebührt unserem Schiedsrichter

Heinz Steffen



Temperaturgeregelte Transporte & Stückgut-Transporte



Wahlholzerstraße 9 · 54518 Platten · Geschäftsführerin: Silvia Göhlen
 Telefon 06535/941 42 · Fax 06535/94 32 81 · Mobil 0172/618 2540
 info@goehlen-transporte.de · **www.goehlen-transporte.de**



Was jeder Sportfreund wissen muss...

... unsere Partner mit Bandenwerbung hier beim TuS!

CTR Fahrzeugbau GmbH
Am Rosenberg 2, 54518 Osann-Monzel
06535 93940

OCO Beschriftungen
Am Rosenberg 2, 54518 Osann-Monzel
06535 939424

Adams Autolackiererei
Industriestraße 43, 54486 Mülheim (Mosel)
06534 947446

Frings Trockenbau GmbH & Co. KG
Straßburgstraße 17 a, 54516 Wittlich Wengerohr
06571 953082

Mambo Automobile UG
Zum Bieberbach 1, 54518 Platten
06535 944571

Taxi Jungen-Lombard
Schlossstraße 44, 54516 Wittlich
06571 5656

SK Gebäudereinigung
Belingerstr. 24, 54516 Wittlich
(0176 41217485)

Daniel Besch Physiotherapie
Eifelstraße 17, 54516 Wittlich-Wengerohr
06571 9990475

Sport Schmitz
Neustraße 43, 54516 Wittlich
06571 145213

Martini (Getränkeliieferant des TuS Platten)
54497 Morbach-Gutenthal
06533 3654

Lorenz (Peugeot-Autohaus)
Otto-Hahn-Straße 5, 54516 Wittlich
06571 97560

Industriebau Rieder
Wahlholzerstr., 54518 Platten
06535 93850

Reuter Bauunternehmung
Brunnenstraße 66, 54484 Maring-Neivand
06535 212

Klaus Basten – Müller (Kunstschmiede – Metallbau)
Schmiedeweg 1, 54518 Platten
06535 890

Gartenland Schmitt (Ulrich Schmitt)
Quellenhof an der L 141, 54516 Wittlich
06571 7884

KB Reifendienst
Dr.Detker-Str. 12, 54516 Wittlich
06571 28832

J. Ames (Kraftfahrzeuge)
Hofstr. 6, 54518 Platten
06535 7040)

Enders Entsorgungsbetrieb
Klausenerstr., 54518 Altrich
06571 27088

Lichter Malerbetrieb
Hofstraße 12, 54518 Platten
06535 94441199

Auto Kön (Gerd Kön)
Werkstr. 5, 54516 Wittlich-Wengerohr
06571 20561

Physiotherapie Wittlich (Kevin Kaiser)
Schlossstraße 38, 54516 Wittlich
06571 9990316

Der Folienkleber (Markus Reinert)
Zum Rollkopf 1; 54516 Wittlich
06571 9009980

Messebau Göhlen
Wahlholzer Straße 9, 54518 Platten
06535 94142

Fleischerei Pütz
Bernkasteler Str. 46, 54518 Osann-Monzel
06535 326

Barmenia Versicherungen (Axel Weinand)
Im Bungert 2, 54518 Platten
06571 943380

Pizzeria Plattener Deiwel
Moselstr. 6, 54518 Platten
06535 1401

**Allen Firmen, die den
TuS 1919 Platten e.V. durch Bandenwerbung unterstützen,
gilt unser ganz besonderer Dank.**

**Werner Koller
TuS 1919 Platten e.V.**



Top-Zahnzusatzversicherung

- Komfortschutz bei Zahnersatz und Inlays
- Kostenübernahme mind. 85 % der erstattungsfähigen Aufwendungen (inkl. Leistungen GKV)
- Erstattung bis 100 % möglich (Regelversorgung bei Zahnersatz)
- Kein Aufnahmehöchstalter
- Erstklassige Testergebnisse:

Jetzt Informationen anfordern!

Rufen Sie an:

(0 65 35) 94 33 80

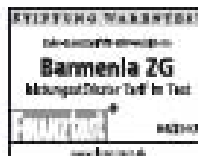
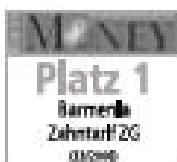
Barmenia

Krankenversicherung a. G.

Axel Weinand

Im Bungert 2

54518 Platten



Barmenia
Versicherungen













Saisonspielplan TuS 1919 Platten II

Saison 2022/2023

(Änderungen vorbehalten)

14.08.22	16:30	SV Wittlich II - TuS 1919 Platten II	6:1
21.08.22	12:15	TuS 1919 Platten II - SG Binsfeld II	1:4
28.08.22	12:15	TuS 1919 Platten II - FC Kinderbeuern	0:2
04.09.22	14:30	FC Bausendorf - TuS 1919 Platten II	3:0
11.09.22	12:15	TuS 1919 Platten II - SG Altrich II	0:6
18.09.22	12:15	SG Vulkaneifel II - TuS 1919 Platten II	2:1
25.09.22	12:15	TuS 1919 Platten II - SG Laufeld III	
02.10.22	12:15	SG Zell II - TuS 1919 Platten II	
09.10.22	12:15	TuS 1919 Platten II - SG Minderlittgen II	
16.10.22	12:15	Lok - TuS 1919 Platten II	
23.10.22	12:15	TuS 1919 Platten II - FC Peterswald	
12.03.23	12:15	TuS 1919 Platten II - SV Wittlich II	
19.03.23	12:45	SG Binsfeld II - TuS 1919 Platten II	
25.03.23	18:00	FC Kinderbeuern - TuS 1919 Platten II	
02.04.23	12:15	TuS 1919 Platten II - FC Bausendorf	
09.04.23	12:15	SG Altrich II - TuS 1919 Platten II	
16.04.23	12:15	TuS 1919 Platten II - SG Vulkaneifel II	
22.04.23	18:00	SG Laufeld III - TuS 1919 Platten II	
20.04.23	12:15	TuS 1919 Platten II - SG Zell II	
07.05.23	12:15	SG Minderlittgen II - TuS 1919 Platten II	
14.05.23	12:15	TuS 1919 Platten II - Lok	
20.05.23	16:00	FC Peterswald - TuS 1919 Platten II	

Tabelle Kreislige C Mosel Staffel I - Saison 2022/2023 (Stand 21.09.22)

Platz	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
→ 1.	 SV Wittlich II	6	6	0	0	28 : 7	21	18
→ 2.	 SG Binsfeld-Landscheid-Niederkail II	6	5	0	1	19 : 5	14	15
→ 3.	 SG Laufeld / Buchholz III	6	5	0	1	13 : 4	9	15
↗ 4.	 SG Zell/Bullay-Alf II	6	4	1	1	15 : 8	7	13
↘ 5.	 FC Bausendorf	6	4	0	2	12 : 7	5	12
→ 6.	 FC Kinderbeuern	6	2	1	3	5 : 7	-2	7
↗ 7.	 SG Minderlittgen II	6	2	1	3	14 : 23	-9	7
↘ 8.	 SG Altrich II	6	2	0	4	15 : 17	-2	6
↘ 9.	 FC Peterswald-Löffelscheid	6	1	2	3	14 : 14	0	5
→ 10.	 SG Vulkaneifel Bettenfeld II	6	1	2	3	7 : 15	-8	5
→ 11.	 SF Lok Belingen	6	0	1	5	8 : 23	-15	1
→ 12.	 TuS Platten II	6	0	0	6	3 : 23	-20	0

Quelle: www.fussball.de

Torschützenliste TuS 1919 Platten (2. Mannschaft)

Platz	Name	Tore
1	Püschel, Benjamin	1
1	Schweizer, Hermann	1
1	Stojanovic, Dane	1



Ansprechpartner Jugendbereich

Jugendleiter:	Stefan Denkert
Bambini:	Christian Lichter, Julien Dietrich
F-Junioren:	Stefan Sausen, Juri Oll
E -Junioren:	Werner Koller
D- Junioren:	Berthold Steckel, Jürgen Lequen, Stefan Denkert, Dirk Schwarz

TuS 1919 Platten e.V. sucht neue Jugendspieler

Die Fußballjugend des TuS 1919 Platten stellt das Wohlergehen und die Interessen der Kinder in den Vordergrund. Der TuS 1919 Platten will Freude am Fußballsport, verbunden mit Erleben und Entdecken an Spiel und Leistung wecken und fördern. Spaß am Fußball und Persönlichkeitsentwicklung stehen an oberster Stelle unseres Fördergedankens.

Auf diesem Wege suchen wir noch Jugendspieler jeglicher Altersklassen (4-18 Jahre). Wenn Sie und Ihr Sohn/Ihre Tochter Lust haben, gemeinsam mit uns den oben beschriebenen Weg zu gehen, würden wir uns sehr über eine Kontaktaufnahme freuen.



Kantblechverarbeitung
bis 6000 mm

Ihr zuverlässiger Partner im Bereich der Blechverarbeitung!

Telefon
065 35 / 93 85 24



Plattener Kantbetriebs GmbH · Axel Görgen · Wahlholzer Straße 1 · 54518 Platten
goergen@plattener-kantbetrieb.de · www.plattener-kantbetrieb.de

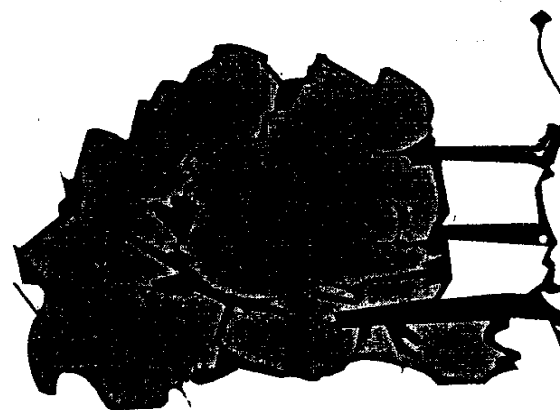
GARTENLAND



Schmitt

**Baumschule
Sämereien
Zimmerpflanzen
Pflanzgefäße
Beet- u.
Balkonpflanzen**

**Quellenhof an der L 141
54516 Wittlich
Tel. 06571/7884
Fax 06571/969819**



**alles für den
Garten**

**Jeske
Heckelmann**



**Textildruck &
Bestickung**

**Jeske
Heckelmann**



**Fotos sofort
zum Mitnehmen**

**Jeske
Heckelmann**



**Schlüsseldienst
Tresore
Sicherheitssysteme**

**Jeske
Heckelmann**



**Grafik &
Werbetechnik**

Jeske-Heckelmann GbR | Rudolf-Diesel-Straße 19 | 54516 Wittlich |
T: 06571 95180 | F: 06571 9518182 | jeske-heckelmann.de